SII 6.370: original edition by K. V. Subrahmanya Aiyer

Dorotea Operato

Alternative title: No. 370. (A.R. No. 85 of 1898). ON THE SOUTH AND EAST WALLS OF THE SAME TEMPLE

Author of digital edition: Dorotea Operato

Identifier: DHARMA_INSSIIv06p0i0370

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII06/DHARMA_INSSIIv06p0i0370.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-09 23:45 (242ff60), last modified 2026-09-29 11:08 (2b36d53)

Edition

〈1〉 **svasti śrī** 〈||〉 kovicayakampavik**{kri}**ramaparumarkku yāṇṭu Eṭṭāvatu kāliyūrkkoṭṭattu taṉkūṟṟu Uttarameruccatu**rvve**timaṅkalattu **sabhai**yom nilavilaiyāvaṇak kaiyyeḻuttu Emmūrk kaṟikaikkuṭṭatti(ṉ) cuṟṟum〈2〉 koliṭu nikki Ikkoliṭṭoṭum Aṭaiya Ar**ai**kkol Akalattāl Iverikaraiyiṉ vaḷaiyil cuṟṟum mañcikkamā (yin)nilam I〈v〉verikke **bahirbūmi**yākavum maṭameṭukkaveṇṭu nilamum I〈v〉vūr yāḷu{m}〈3〉ṅ kaṇattāruḷk kuravaciri rāma**de**va**bha**ṭṭaṉum Ivaṉ{ṟ} ṟampi na**ndiśva**ra**bha**ṭṭaṉum mivaṉ{ṟ} ṟampi ku**ṇḍabha**ṭṭaṉu{m} mi〈m〉mūvarkkum Ivericcuṟṟu Ar**ai**kkol nilamum I〈m〉mūvarpakkalum vilaikkāṇaṅ k**ai**ccellak koṇṭu viṟṟukkuṭut〈4〉tom **sabhai**yom Irukkālāvatum viṟṟukuṭuttom **sabhai**yom mukkālāvatum viṟṟukuṭutto(m) **sabhai**yom Ituve poruḷmāvaṟiti Olaiyāka Oṭṭikkuṭuttom **sabhai**yom Ikkaṟikaikuṭṭattu Erikar**ai**yil maṇ{k}koṇṭār**ai**yu〈5〉(m) I〈k〉kaṟikaikkuṭṭattiṉ{c}cuṟṟu ma(v)verikke **bahi〈r〉bhū**miyāka koṇṭa nilam cuṭṭi melcollapaṭṭa ku-

ravaciri rāma**de**va**bha**ṭṭaṉaiyum Ivaṉ ṟampimāraiyum muvaraiyum nilam cuṭṭiṉapola paṭṭa**(sā)**mantuk (kuṭuvit)tomāṉom **sabhai**yo〈6〉m Ikkar**ai**yil muḷkkuttiṉār**ai**yum vaiyiramekataṭākattu〈k〉ke veṭṭi mutalāka Añkaḷañcu poṉ mulappaṭṭārayaire taṇṭippārāka Oṭṭikuṭuttom **sabhai**yom Ikkaṟikaikuṭṭattu nirviṭ(ṭā)r **grā**(maka)ṇṭakarāka piṇittom **sabhai**(yom) 〈‖〉

Bibliography

Digital edition of SII 6.370 by Subrahmanya Aiyer 1928 converted to DHARMA conventions by Dorotea Operato.

Primary

[SII] Subrahmanya Aiyer, K. V. 1928. *South-Indian inscriptions (texts). Volume VI: Miscellaneous inscriptions from the Tamil, Telugu and Kannada countries*. South Indian Inscriptions 6. Calcutta: Government of India, Central Publication Branch. Page 170, item 370.